

## ỦY BAN DÂN TỘC

Số: 698/UBDT-KHTC

V/v định hướng xây dựng nhiệm vụ  
kế hoạch năm 2018 và kế hoạch tài  
chính - ngân sách nhà nước 03 năm  
2018 - 2020

## CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Hà Nội, ngày 24 tháng 7 năm 2017

Kính gửi: Các Vụ, đơn vị trực thuộc Ủy ban Dân tộc

Thực hiện ý kiến chỉ đạo của Bộ trưởng, Chủ nhiệm Ủy ban Dân tộc tại cuộc họp với Vụ Kế hoạch - Tài chính ngày 19/7/2017 về công tác xây dựng kế hoạch và dự toán ngân sách nhà nước năm 2018; kế hoạch tài chính - ngân sách nhà nước 03 năm 2018 - 2020 (gọi chung là Kế hoạch) và Công văn số 685/UBDT-KHTC ngày 20/7/2017 của Bộ trưởng, Chủ nhiệm Ủy ban Dân tộc về việc hướng dẫn xây dựng kế hoạch và dự toán ngân sách nhà nước năm 2018; kế hoạch tài chính - ngân sách nhà nước 03 năm 2018 - 2020. Trong đó Bộ trưởng, Chủ nhiệm Ủy ban Dân tộc quán triệt: Trong 03 năm 2018 - 2020, tình hình ngân sách nhà nước còn nhiều khó khăn, vì vậy việc bố trí kinh phí chi cho hoạt động của các Bộ, ngành nói chung và Ủy ban Dân tộc nói riêng rất hạn hẹp, (đã có thông báo số kiểm tra thu, chi ngân sách nhà nước năm 2018 và dự kiến số thu, trần chi ngân sách nhà nước năm 2019 - 2020 của Bộ Tài chính, tại Công văn số 9434/BTC-NSNN ngày 14/7/2017).

Vì vậy để đảm bảo kinh phí chi cho các hoạt động thường xuyên của Ủy ban Dân tộc, Bộ trưởng, Chủ nhiệm Ủy ban, yêu cầu các Vụ, đơn vị triệt để tiết kiệm các khoản chi thường xuyên (đặc biệt kinh phí giao tự chủ tài chính), để tạo nguồn cải cách tiền lương, tăng thêm thu nhập cho cán bộ, công chức, người lao động; nghiên cứu, rà soát các văn bản chỉ đạo của Bộ Chính trị, Ban Bí thư Trung ương Đảng, Quốc hội, Ủy ban Thường vụ Quốc hội, Chính phủ, Thủ tướng Chính phủ để đề xuất các nhiệm vụ liên quan đến vấn đề dân tộc, công tác dân tộc, cụ thể:

### **I. Kinh phí chi cho hoạt động thường xuyên:**

1. Tiết kiệm các khoản chi: Đi công tác nước ngoài; đi công tác trong nước bằng máy bay; thanh tra; hội nghị; hội thảo; điện nước; xăng xe...

2. Đề xuất kinh phí thực hiện nhiệm vụ: Thuê nhà các Vụ đơn vị; sửa chữa lớn tài sản cố định; mua sắm tài sản; đoàn ra theo quyết định của Thủ tướng Chính phủ; kinh phí chuyển trụ sở làm việc, vận hành tòa nhà 349 Đội Cấn, Ba Đình, Hà Nội; hội nghị tổng các nghị quyết của Đảng, Quốc hội, Chính phủ; hội nghị tổng kết các chương trình, chính sách dân tộc;...

### **II. Định hướng nhiệm vụ 2018 - 2020:**

Các Vụ, đơn vị chủ động rà soát nội dung, nhiệm vụ tại các văn bản chỉ đạo, điều hành của Đảng, nhà nước về công tác dân tộc, từ đó đề xuất những nhiệm vụ phù hợp với chức năng của Vụ, đơn vị mình để đưa vào kế hoạch 2018 - 2020, như: Nghị quyết số 80/NQ-CP của Chính phủ về định hướng giảm nghèo bền vững từ năm 2011 đến 2020; Nghị quyết 76/2014/QH13 của Quốc hội về Đẩy mạnh thực hiện mục tiêu giảm nghèo bền vững đến năm 2020; Nghị định 05/2011/NĐ-CP của Chính phủ về công tác Dân tộc; Quyết định số 449/QĐ-TTg ngày 12/3/2013 về Chiến lược công tác dân tộc đến năm 2020; Chỉ thị số 28/CT-TTg ngày 10/9/2014 của Thủ tướng Chính phủ về nâng cao hiệu lực, hiệu quả quản lý nhà nước về công tác dân tộc; Nghị quyết số 52/NQ-CP ngày 15/6/2016 của Chính phủ về đẩy mạnh phát triển nguồn nhân lực các dân tộc thiểu số đến năm 2020, định hướng đến năm 2030; Quyết định số 162/QĐ-TTg ngày 25/01/2016 của Thủ tướng Chính phủ phê duyệt phương án sắp xếp, ổn định dân cư cho người di cư tự do từ nước Cộng hòa Dân chủ Nhân dân Lào trở về Nước; Quyết định 402/QĐ-TTg ngày 14/3/2016 của Thủ tướng Chính phủ về phê duyệt Đề án phát triển đội ngũ cán bộ, công chức, viên chức người dân tộc thiểu số trong thời kỳ mới; Quyết định số 2085/QĐ-TTg ngày 31/10/2016 về việc Phê duyệt Chính sách đặc thù hỗ trợ phát triển kinh tế - xã hội vùng dân tộc thiểu số và miền núi giai đoạn 2017 - 2020; Quyết định số 2086/QĐ-TTg ngày 31/10/2016 về việc Phê duyệt Đề án hỗ trợ phát triển kinh tế - xã hội các dân tộc thiểu số rất ít người giai đoạn 2016 - 2025; Quyết định số 498/QĐ-TTg ngày 14/4/2015 về việc phê duyệt Đề án Giảm thiểu tình trạng tảo hôn và hôn nhân cận huyết thống trong vùng dân tộc thiểu số giai đoạn 2015 - 2025; Quyết định 1557/QĐ-TTg; Quyết định số 2561/QĐ-TTg ngày 31/12/2016 về việc Phê duyệt Đề án Tăng cường vai trò của người có uy tín trong vùng dân tộc thiểu số; Quyết định số 59/QĐ-TTg ngày 16/01/2017 về việc cấp một số ấn phẩm báo, tạp chí cho vùng dân tộc thiểu số và miền núi, vùng đặc biệt khó khăn; ... một số Vụ, đơn vị lưu ý các nhiệm vụ sau:

1. Vụ Chính sách dân tộc:

- Tổng hợp vốn thực hiện Quyết định số Quyết định số 2085/QĐ-TTg ngày 31/10/2016.

- Nghiên cứu xây dựng chính sách Hỗ trợ dinh dưỡng “uống sữa miễn phí” cho trẻ em từ 2 đến 3 tuổi vùng dân tộc thiểu số và miền núi.

- Đề xuất kinh phí quản lý, kiểm tra, sơ kết, tổng kết các chính sách dân tộc trong 03 năm 2018 - 2020.

...

2. Vụ Địa phương I:

- Tổng hợp vốn thực hiện Quyết định số Quyết định số 2086/QĐ-TTg ngày 31/10/2016.

- Đề xuất kinh phí quản lý, kiểm tra, sơ kết, tổng kết công tác dân tộc thuộc địa bàn phụ trách trong 03 năm 2018 - 2020.

### 3. Vụ Tuyên truyền:

- Dự kiến đề xuất nguồn kinh phí thực hiện Đề án thí điểm “Cấp ra-đi-ô cho vùng DTTS&MN, vùng ĐBKK, biên giới”.

- Kinh phí tổng kết chính sách cấp một số ấn phẩm báo, tạp chí cho vùng dân tộc thiểu số và miền núi, vùng đặc biệt khó khăn theo Quyết định số 59/QĐ-TTg ngày 16/01/2017.

- Xây dựng chính sách cấp một số ấn phẩm báo, tạp chí cho vùng dân tộc thiểu số và miền núi, vùng đặc biệt khó khăn giai đoạn 2019 - 2020.

- Tổ chức lễ tuyên dương học sinh, sinh viên người dân tộc thiểu số có thành tích xuất sắc, tiêu biểu.

### 4. Vụ Kế hoạch - Tài chính:

- Tổng kết Quyết định số 449/QĐ-TTg ngày 12/3/2013 về Chiến lược công tác dân tộc đến năm 2020.

- Nghiên cứu xây dựng Đề án Chiến lược công tác dân tộc giai đoạn 2021 - 2030.

- Điều tra thu thập thông tin về thực trạng kinh tế - xã hội của 53 dân tộc thiểu số Việt Nam, kỳ tiếp theo.

### 5. Vụ Dân tộc thiểu số:

- Đề xuất tổ chức Đại hội đại biểu toàn quốc các dân tộc thiểu số lần thứ 2 năm 2020.

- Đề xuất kinh phí thực hiện Quyết định số 498/QĐ-TTg ngày 14/4/2015.

### 6. Vụ Pháp chế:

Nghiên cứu sửa đổi, bổ sung Nghị định số 05/2011/NĐ-CP ngày 14/01/2011 của Chính phủ về công tác dân tộc.

### 7. Học viện Dân tộc:

- Tiếp tục đề xuất kinh phí thực hiện Quyết định 402/QĐ-TTg ngày 14/3/2016.

- Nghiên cứu xây dựng chương trình, giáo trình, tài liệu và thời gian đào tạo các chương trình giáo dục nghề nghiệp phù hợp với trình độ, văn hóa, ngôn ngữ của đồng bào dân tộc thiểu số và đặc điểm vùng miền, theo Nghị quyết số 52/NQ-CP ngày 15/6/2016.

- Nghiên cứu xây dựng Đề án Nâng cao chất lượng đào tạo hệ dự bị đại học cho học sinh dân tộc thiểu số để bảo đảm chất lượng đào tạo đại học người dân tộc thiểu số; đào tạo cho người dân tộc thiểu số trong nhóm dân tộc có chất lượng nguồn nhân lực thấp học cao học, nghiên cứu sinh được miễn học phí, giáo trình, tài liệu học tập và hỗ trợ tiền ăn, ở hàng tháng...

Yêu cầu Thủ trưởng các Vụ, đơn vị thuộc Ủy ban Dân tộc nghiêm túc thực hiện./.

*Nơi nhận:*

- Như trên;
- Bộ trưởng, Chủ nhiệm UBDT (để b/c);
- Các TT, PCN UBDT;
- Cổng TTĐT UBDT;
- Lưu VT, KHTC (5).

**TL. BỘ TRƯỞNG, CHỦ NHIỆM  
VỤ TRƯỞNG VỤ KẾ HOẠCH - TÀI CHÍNH**



**Nguyễn Văn Nhuận**